



Asamblea General

Distr. general
21 de junio de 2022
Español
Original: árabe

Septuagésimo sexto período de sesiones

Tema 78 a) del programa

Los océanos y el derecho del mar: los océanos y el derecho del mar

Nota verbal de fecha 6 de junio de 2022 dirigida al Secretario General por la Misión Permanente de Kuwait ante las Naciones Unidas

La Misión Permanente del Estado de Kuwait ante las Naciones Unidas desea referirse a la correspondencia del Secretario General de fecha 2 de marzo de 2022 relativa al depósito por parte del Iraq de una declaración que contiene las coordenadas geográficas de determinados puntos, de conformidad con el párrafo 2 del artículo 16 de la Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar de 1982. El Estado de Kuwait quisiera expresar su objeción y protesta contra la línea de base y los puntos de la línea de base de la República del Iraq, como se indica a continuación:

1. Los puntos de las líneas de base y la línea de base depositados por la República del Iraq no cumplen con la Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar de 1982, Parte II, especialmente a los artículos 5, 7 y 11.
2. La Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar de 1982, en su artículo 7, párrafo 1, establece lo siguiente:

En los lugares en que la costa tenga profundas aberturas y escotaduras o en los que haya una franja de islas a lo largo de la costa situada en su proximidad inmediata, puede adoptarse, como método para trazar la línea de base desde la que ha de medirse el mar territorial, el de líneas de base rectas que unan los puntos apropiados.

Dado que el litoral iraquí no tiene profundas aberturas ni escotaduras, y que no hay una franja de islas a lo largo de su costa, la línea de base infringe el mencionado artículo 7, párrafo 1.

3. Esa misma Convención, en su artículo 11, dispone lo siguiente:

Para los efectos de la delimitación del mar territorial, las construcciones portuarias permanentes más alejadas de la costa que formen parte integrante del sistema portuario se consideran parte de ésta. Las instalaciones costa afuera y las islas artificiales no se considerarán construcciones portuarias permanentes.



Dado que el rompeolas no forma parte de las “las construcciones portuarias permanentes que formen parte integrante del sistema portuario”, la línea de base iraquí infringe el artículo 11 de la Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar de 1982.

Por consiguiente, el Estado de Kuwait expresa su oposición y su protesta respecto de la línea de base y los puntos de la línea de base que ha depositado la República del Iraq y se reserva todos sus derechos al respecto.

La Misión Permanente de Kuwait ante las Naciones Unidas solicita al Secretario General que distribuya la presente nota verbal a los Estados Miembros y haga que se publique en el próximo número del *Boletín del Derecho del Mar*.

(Firmado) Bader Abdullah **Almunayekh**
Encargado de Negocios Interino
Misión Permanente del Estado de Kuwait ante las Naciones Unidas
